

**Änderung des Bundesgesetzes über die Unfallversicherung
Vernehmlassung
Adressatenverzeichnis – Liste des destinataires – Elenco dei destinatari**

1. Kantone/Cantons/Cantoni

Staatskanzlei des Kantons Zürich, Kaspar Escher-Haus, 8090 Zürich
Staatskanzlei des Kantons Bern, Postgasse 68, 3000 Bern 8
Staatskanzlei des Kantons Luzern, Bahnhofstrasse 15, 6002 Luzern
Standeskanzlei des Kantons Uri, Postfach, 6460 Altdorf 1
Staatskanzlei des Kantons Schwyz, Postfach, 6431 Schwyz
Staatskanzlei des Kantons Obwalden, Rathaus, 6060 Sarnen
Staatskanzlei des Kantons Nidwalden, Rathaus, 6370 Stans
Regierungskanzlei des Kantons Glarus, Rathaus, 8750 Glarus
Staatskanzlei des Kantons Zug, Postfach 156, 6301 Zug
Chancellerie d'Etat du Canton de Fribourg, Rue des Chanoines 17, 1701 Fribourg
Staatskanzlei des Kantons Solothurn, Rathaus, 4509 Solothurn
Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt, Rathaus, Postfach, 4001 Basel
Landeskanzlei des Kantons Basel-Landschaft, Rathausstrasse 2, 4410 Liestal
Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen, Rathaus, 8200 Schaffhausen
Kantonskanzlei des Kantons Appenzell Ausserrhoden, Regierungsgebäude, Postfach, 9102 Herisau
Ratskanzlei des Kantons Appenzell Innerrhoden, Marktgasse 2, 9050 Appenzell
Staatskanzlei des Kantons St. Gallen, Regierungsgebäude, 9001 St. Gallen
Regierungsrat des Kantons Graubünden, Reichsgasse 35, 7001 Chur
Staatskanzlei des Kantons Aargau, Regierungsgebäude, 5000 Aarau
Staatskanzlei des Kantons Thurgau, Regierungsgebäude, 8510 Frauenfeld
Cancelleria dello Stato del Cantone Ticino, Piazza Governo, 6501 Bellinzona
Chancellerie d'Etat du Canton de Vaud, Château cantonal, 1014 Lausanne
Chancellerie d'Etat du Canton du Valais, Palais du Gouvernement, 1950 Sion
Chancellerie d'Etat du Canton de Neuchâtel, Château, 2001 Neuchâtel
Chancellerie d'Etat du Canton de Genève, Rue de l'Hôtel-de-Ville 2, 1211 Genève 3
Chancellerie d'Etat du Canton du Jura, Rue du 24-Septembre 2, 2800 Delémont

Konferenz der Kantonsregierungen
Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren
Konferenz der kantonalen Sozialdirektoren
Konferenz der kantonalen Gesundheitsdirektoren

**2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien/partis
politiques représentés à l'Assemblée fédérale/partiti rappresentanti
nell'Assemblea federale**

FDP Freisinnig-Demokratische Partei der Schweiz
PRD Parti radical-démocratique suisse
PLR Partito liberale-radical svizzero
PLD Partida liberaldemocrata svizra
Postfach 6136, 3001 Bern

CVP Christlichdemokratische Volkspartei der Schweiz
PDC Parti démocrate-chrétien suisse
PPD Partito popolare democratico svizzero
PCD Partida cristiandemocrata svizra
Postfach 5835, 3001 Bern

SP Schweiz Sozialdemokratische Partei der Schweiz
PS Parti socialiste suisse
PS Partito socialista svizzero
PS Partida socialdemocrata da la Svizra
Postfach 7876, 3001 Bern

SVP Schweizerische Volkspartei
UDC Union Démocratique du Centre
UDC Unione Democratica di Centro
PPS Partida Populara Svizra
Postfach 8252, 3001 Bern

Alliance de Gauche AdG
Case postale 2089, 1211 Genève 8

CSP Christlich-soziale Partei
PCS Parti chrétien-social
PCS Partito cristiano sociale
PCS Partida cristian-sociala
Urs Perler, Burgerastrasse 44, 3186 Düringen

EDU Eidgenössisch-Demokratische Union
UDF Union Démocratique Fédérale
UDF Unione Democratica Federale
Postfach, 3601 Thun

EVP Evangelische Volkspartei der Schweiz
PEV Parti évangélique suisse
PEV Partito evangelico svizzero
PEV Partida evangelica da la Svizra
Postfach, 8023 Zürich

Grüne Partei der Schweiz
Les Verts Parti écologiste suisse
I Verdi Partito ecologista svizzero
La Verda Partida ecologica svizra
GB Grünes Bündnis
AVeS Alliance Verte et Sociale
AVeS Alleanza Verde e Sociale
Waisenhausplatz 21, 3011 Bern

Grünliberale Zürich
Asylstrasse 41
8032 Zürich

Legha dei Ticinesi
Norman Gobbi casella postale 64, 6776 Piotta

LPS Liberale Partei der Schweiz
PLS Parti libéral suisse
PLS Partito liberale svizzero
PLC Partida liberal-conservativa svizra
Postfach 7107, 3001 Bern

PST Parti suisse du Travail – POP
PdAS Partei der Arbeit der Schweiz
PSdL Partito svizzero del Lavoro
PSdL Partida svizra da la lavur
25, Vieux-Billard, 1211 Genève 8

SD Schweizer Demokraten
DS Démocrates Suisses
DS Democratici Svizzeri
DS Democrats Svizers
Postfach 8116, 3001 Bern

Alternative Kanton Zug
Postfach 4805, 6304 Zug

3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete/associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui oeuvrent au niveau national/associazioni mantello nazionali dei Comuni delle città e delle regioni di montagna

Schweizerischer Gemeindeverband
Postfach, 3322 Urtenen-Schönbühl

Schweizerischer Städteverband
Florastrasse 13, 3000 Bern 16

Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete
Postfach 7836, 3001 Bern

4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft/associations faîtières de l'économie qui oeuvrent au niveau national/associazioni mantello nazionali dell'economia

economiesuisse
Verband der Schweizer Unternehmen
Fédération des entreprises suisses
Federazione delle imprese svizzere
Swiss business federation
Postfach, 8032 Zürich

Schweizerischer Gewerbeverband (SGV)
Union suisse des arts et métiers (USAM)
Unione svizzera delle arti e mestieri (USAM)
Postfach, 3001 Bern

Schweizerischer Arbeitgeberverband
Union patronale suisse
Unione svizzera degli imprenditori
Postfach, 8032 Zürich

Schweiz. Bauernverband (SBV)
Union suisse des paysans (USP)
Unione svizzera dei contadini (USC)
Haus der Schweizer Bauern
Laurstrasse 10, 5200 Brugg

Schweizerische Bankiervereinigung (SBVg)
Association suisse des banquiers (ASB)
Associazione svizzera dei banchieri (ASB)
Swiss Bankers Association
Postfach 4182, 4002 Basel

Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB)
Union syndicale suisse (USS)
Unione sindacale svizzera (USS)
Postfach, 3000 Bern 23

Kaufmännischer Verband Schweiz (KV Schweiz)
Société suisse des employés de commerce (SEC Suisse)
Società svizzera degli impiegati di commercio (SIC Svizzera)
Postfach 1853, 8027 Zürich

Travail.Suisse
Postfach 5775, 3001 Bern

Unia
Zentralsekretariat
Weltpoststrasse 20
3000 Bern 15

5. Bundesgerichte / Tribunaux fédéraux / Tribunali federali

Schweizerisches Bundesgericht
Tribunal fédéral
Tribunale federale
Av. du Tribunal fédéral 29, 1000 Lausanne 14

Eidgenössisches Versicherungsgericht
Tribunal fédéral des assurances
Tribunale federale delle assicurazioni
Schweizerhofquai 6, 6004 Luzern

6. Mitinteressierte Fachorganisationen / Organisations spécialisées intéressées / organizzazioni specializzati interessati

Arbeitgeberverband der Schweizer Maschinenindustrie (ASM), Kirchweg 4, Postfach, 8032 Zürich

Arbeitsgemeinschaft Schweizerischer Kranken- und Invaliden-Selbsthilfeorganisationen (ASKIO), Effingerstrasse 55, Postfach 72, 3000 Bern 14

Beratungsstelle für Unfallverhütung in der Landwirtschaft (BUL), Postfach, Picardie 3-Stein, 5040 Schöffland

Christlicher Holz- und Bauarbeiterverband der Schweiz (CHG), Byfangweg 30, 4051 Basel

Fédération Romande des Syndicats Patronaux, 98, rue de Saint-Jean, Case postale 5278, 1211 Genève 11

Föderativverband des Personals öffentlicher Verwaltungen und Betriebe (VPOD), Bachstrasse 43, Postfach 4209, 5001 Aarau

Gesellschaft zur Förderung der schweizerischen Wirtschaft, Hegibachstrasse 47, 8032 Zürich

Gesundheitsförderung Schweiz, Dufourstrasse 30, Postfach 311, 3000 Bern 6

Inspektorat des Schweizerischen Vereins für Schweisstechnik (SVS), St. Alban-Rheinweg 222, 4052 Basel

Institut universitaire romand de Santé au Travail (ist), rue du Bugnon 19, 1005 Lausanne

Interkantonaler Verband für Arbeitnehmerschutz (IVA), Rue des Cèdres 5, 1950 Sitten

Konferenz der Geschäftsführer der Anlagestiftungen, Postfach, 8023 Zürich

Konferenz der kantonalen Ausgleichskassen (KKAK), p. A. Ausgleichskasse des Kantons Bern, Chutzenstr. 10, 3007 Bern

Pool Schweizerischer Lebensversicherungs-Gesellschaften für Freizügigkeitspolicen, Postfach 50, 8026 Zürich

Privatkliniken Schweiz, Generalsekretariat, Moosstrasse 2, 3073 Gümligen

Schweizer Krankenversicherer (santésuisse), Römerstrasse 20, 4502 Solothurn

Schweizer Spitalverband (H+), Lorrainestrasse 4 A, 3013 Bern

Schweizerische Aktuarvereinigung, c/o Swiss Re, Mythenquai 50/60, 8022 Zürich

Schweizerische Arbeitsgemeinschaft zur Eingliederung Behinderter (SAEB), Bürglistrasse 11, 8002 Zürich

Schweizerische Beratungsstelle für Unfallverhütung (bfu), Laupenstrasse 11, 3008 Bern

Schweizerische Kammer der Pensionskassen-Experten, c/o Swisscanto Vorsorge AG, Brunngässlein 3, 4052 Basel

Schweizerische Treuhand- und Revisionskammer, Limmatquai 120, Postfach 6140, 8023 Zürich

Schweizerische Unfallversicherungsanstalt (SUVA), Fluhmattstrasse 1, 6002 Luzern

Schweizerische Vereinigung beratender Ingenieure, Waldeggstrasse 27c, 3097 Liebefeld

Suisspro, Dr. Marino Menozzi, Zentrum für Organisations- und Arbeitswissenschaften, Leonhardstrasse 27, 8092 Zürich

Schweizerische Vereinigung privater Lebensversicherer (VPL), Rössligasse 8, Postfach, 8024 Zürich

Schweizerische Vereinigung Pro Infirmis, Feldeggstrasse 71, Postfach 1332, 8032 Zürich

Schweizerischer Anwaltsverband (SAV), Marktgasse 4, Postfach 8321, 3001 Bern

Schweizerischer Baumeisterverband (SBV), Weinbergstrasse 49, Postfach, 8035 Zürich

Schweizerischer Elektrotechnischer Verein (SEV), Electrosuisse, Lupmenstrasse 1, 8320 Fehraltorf

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein (SIA), Tödistrasse 47, Postfach, 8027 Zürich

Schweizerischer Invalidenverband (SIV), Frobürgstrasse 4, Postfach, 4601 Olten

Schweizerischer Konsumentenbund, Wankdorffeldstrasse 75, 3014 Bern

Schweizerischer Pensionskassenverband (ASIP), Kreuzstrasse 26, 8008 Zürich

Schweizerischer Treuhänder-Verband, Schwarztorstrasse 26, Postfach 8108, 3001 Bern

Schweizerischer Verband unabhängiger Effekthändler, Sempacherstrasse 15, 8032 Zürich

Schweizerischer Verein des Gas- und Wasserfaches (SVGW), Grütlistrasse 44, 8002 Zürich

Schweizerischer Verein für technische Inspektionen (SVTI), Richtistrasse 15, 8304 Wallisellen

Schweizerischer Versicherungsverband (SVV), C.F. Meyer-Strasse 14, Postfach 4288, 8022 Zürich

Sicherheitsfonds BVG, Postfach 5032, 3001 Bern

Stiftung Auffangeinrichtung BVG, Geschäftsstelle, Zurlindenstrasse 49, 8003 Zürich

Stiftung für Konsumentenschutz (SKS), Monbijoustrasse 61, Postfach, 3000 Bern 23

Treuhand-Kammer, Limmatquai 120, Postfach 6140, 8023 Zürich ZH

Verband Schweizerischer Unfallverhütungsfirmer (VSU), Altmarktstrasse 96, 4410 Liestal

Verband schweizerischer Vermögensverwalter (VSV), Bahnhofstrasse 35, 8001 Zürich

Verbindung der Schweizer Ärztinnen und Ärzte (FMH), Elfenstrasse 18/PF 170, 3000 Bern 15

Vereinigung der Verbandsausgleichskassen (VVAK), Malzgasse 16, 4010 Basel

Vereinigung Schweizer Betriebsärzte, c/o Hoffmann-La Roche AG, 4070 Basel